FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

124 — 21

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIEME DU CA

Province: Ontario — District No. 124 Centre Toronto — S. District No. 2 Ward 3 — Enumeration District / District du recenseur No. 54 Ward 3 — in Toronto (City, town, village, township or parish. / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: John O'Leary — Enumerator. / Recenseur. John O'Leary

Page 5 - 2201

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
		Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of abode. (Township, parish, city, town or village. Enter the name of municipality and its registration number; street, and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Donner le nom de la municipalité et son numéro d'enregistrement; la rue et le numéro de la maison, si dans une cité, ville ou village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou le ménage.	Civil relation, whether married, widowed, divorced or living apart from husband or wife. / Condition civile: mariés, veufs, divorcés ou séparés de corps ou de biens.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration to Canada. If not immigrant, write "0". / Pour les immigrants, année de leur arrivée au Canada.	Year of naturalization, if citizen by naturalization. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi secondaire, autre que celui du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaille pour son propre compte. (Voir instructions.)	Write here opposite the name of each person employed for wages or salary, the number of weeks he worked during the year ended March 31st, 1911, at his principal occupation or trade. / Mentionner vis-à-vis le nom de chaque personne employée à gages ou à traitement, le nombre de semaines qu'elle a travaillé durant l'année finissant le 31 mars 1911, à son emploi principal ou métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Total earnings from principal occupation or trade during the year ended March 31st, 1911. / Montant gagné durant l'année finissant le 31 mars 1911, à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per week at principal occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'autre emploi, s'il y en a.	Total earnings from other occupation or trade during the year ended March 31st, 1911. / Gain total en outre de l'emploi principal ou du métier, durant l'année finissant le 31 mars 1911.	Write here opposite the name of each person employed for wages or salary, the number of weeks he worked during the year ended March 31st, 1911, at other occupation or trade, if any. / Mentionner vis-à-vis le nom de chaque personne employée à gages ou à traitement, le nombre de semaines qu'elle a travaillé durant l'année finissant le 31 mars 1911, à son autre emploi ou métier, s'il y en a.	Trade in which person is employed. / Genre de métier dans lequel la personne travaille.	Date of last insurance in the books. / Date de la dernière police dans les livres.	Life. / Sur la vie.	Accident, sickness or disability. / Contre les accidents ou les maladies.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance pour l'année courante.	Cannot speak. / Ne peut parler.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language ordinarily spoken. / Langue ordinairement parlée.	Can be understood in English only, in French only, in both English and French, in neither English nor French. / Peut se faire comprendre en anglais seulement, en français seulement, en anglais et en français, ni en anglais ni en français.	Attending School, College or University. / Fréquente l'école, le collège ou l'université.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	19	Locke Margaret	96 Gould St	F	Lodger	S	Aug	1867	43	Ireland	1876		Irish	Canadian	Methodist	Operator		Toronto		No	Jan	50	Factory	46	44	44	400						Yes	Yes					
2		Williams Elizabeth	" "	F	Lodger	S	July	1860	22	Ont			English	Canadian	Anglican	Printress		Williams		No	Jan	52	Store	48	48	44	450						Yes	Yes					
3		Johnston Mabel	" "	F	Lodger	S	June	1886	24	Ont			English	Canadian	Anglican	Milliner		Store		No	Jan	52	Store	48	48	44	650						Yes	Yes					
4		Mayhew Arthur	" "	M	Lodger	S	Mar	1885	26	Ont			English	Canadian	Methodist	Operator		Bank Toronto		No	Jan	46	Bank	46	44	44	650						Yes	Yes					
5		Foerster James	" "	M	Lodger	S	July	1883	28	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Salesman		Dry Goods		No	Jan	50	Store	50	50	44	700			1000		1650	Yes	Yes					
6	20	Snider Solomon	88 Dalhousie	M	Head	M	April	1867	43	Russia	1905	1903	Russian	Canadian	Jewish	Tailor		Dry Goods		No	No	No	Dry Goods	46	48		550				800	2 00	Yes	Yes	Yiddish				
7		" Rosie	" "	F	Wife	M	May	1867	43	Russia	1905		Russian	Canadian	Jewish	None																	Yes	No	Yiddish				
8		" Freida	" "	F	daughter	S	Sept	1891	19	Russia	1905		Russian	Canadian	Jewish	Operator		Shirt factory					Shirt factory	44	44	44	325						Yes	Yes	Yiddish				
9		" Jane	" "	F	daughter	S	April	1895	16	Russia	1905		Russian	Canadian	Jewish	Rural Work		Farm		No	No	No	Farm	44	44	44	130						Yes	No	Yiddish				
10		" Fannie	" "	F	daughter	S	Mar	1897	14	England	1905		Russian	Canadian	Jewish	Scholar																	Yes	No	Yiddish				
11		" Bessie	" "	F	daughter	S	April	1899	12	England	1905		Russian	Canadian	Jewish			None															Yes	Yes	Yiddish				
12		" Sarah	" "	F	daughter	S	Dec	1898	9	England	1905		Russian	Canadian	Jewish			None															Yes	Yes	Yiddish				
13		" Morgan	" "	M	Son	S	April	1895	6	England	1905		Russian	Canadian	Jewish																		Yes	Yes	Yiddish				
14		Rudelman Gilly	" "	F	Lodger	S	July	1884	26	England	1905		English	Canadian	Anglican	Operator		Shirt Factory					Shirt Factory	44		44	450						Yes	Yes					
15		Rudelman Jean	" "	F	Lodger	S	Aug	1887	23	England	1905		English	Canadian	Anglican	Dressmaker		Dressmaking															Yes	Yes					
16		Smith Adolphe	" "	M	Lodger	M	Oct	1886	34	O			English	Canadian	Anglican	Driver		Delivery man		No	Jan	52			40		600						Yes	Yes					
17		Smith Aaron	" "	M	Lodger	S	June	1880	30	O			English	Canadian	Anglican	Painter		Horseshoeing		No	Jan	40			44	44	850		50	1000	1000	4100	Yes	Yes					
18		Walters William	" "	M	Lodger	S	June	1880	30	Ont			English	Canadian	Anglican	Carpenter		Joinery		No	No	No			42		550						Yes	Yes					
19		Stewart Thomas	" "	M	Lodger	S	July	1879	31	Ont			Irish	Canadian	Presbyterian	Salesman		Dry Goods		No	No	No			44		650						Yes	Yes					
20	21	Sproule George F.	110 Dalhousie	M	Head	M	Aug	1874	37	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Conductor		Road Work							40		600			1700	3 00	1225	Yes	Yes					
21		" Tillie	" "	F	Wife	M	Jan	1877	34	Ont			Irish	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes					
22		" Roy	" "	M	Son	S	Mar	1900	11	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes					
23		" Andrew	" "	M	daughter	S	July	1906	3	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
24	2	Simpins William H.	" "	M	Lodger	M	Aug	1881	29	England	1901		English	Canadian	Anglican	Engineer		Hotel		No	Jan	51			44	48	500						Yes	Yes					
25	1	Twycross Arnold	Lodger	M	Lodger	M	Oct	1882	28	England	1906		English	Canadian	Anglican	Carpenter		Factory		No	Jan	51	Factory		49	49	975		35	1000		2600	Yes	Yes					
26		Twycross Lizzie	Lodger	F	Lodger	M	Aug	1881	29	England	1907		English	Canadian	Anglican	None															800	260	Yes	Yes					
27		" John	" "	M	Lodger	S	July	1906	5	England	1907		English	Canadian	Anglican																800	260	Yes	No					
28		" Violet	" "	F	Lodger	S	July	1909	1	Ont			English	Canadian	Anglican																800	260	No	No					
29		Simpins Sarah	" "	F	Lodger	M	Oct	1885	25	Ont			English	Canadian	Anglican	None															2000	260	Yes	Yes					
30		Johnston Samuel	" "	M	Lodger	M	Mar	1883	28	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Salesman		Dry Goods		No	Jan	46	Dry Goods	46	48	46	600						Yes	Yes					
31		Hamilton Gerald	" "	M	Lodger	S	May	1895	16	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Salesman		Dry Goods		No	No	No	Dry Goods	50		40	350						Yes	Yes					
32	22	Novak Abe	172 Dalhousie	M	Head	M	Sept	1877	33	Russia	1905	1905	Russian	Canadian	Jewish	Carpenter		Factory		No	Jan	No	Factory	46	48	48	975		25				Yes	Yes	Yiddish				
33		" Leah	172 Dalhousie	F	Wife	M	May	1883	28				Russian	Russian	Jewish	None																	Yes	No	Yiddish				
34		" Fannie	" "	F	daughter	S	Nov	1901	9				Russian	Russian	Jewish	None																	Yes	No	Yiddish				
35		" Rebecca	" "	F	daughter	S	Mar	1903	8				Russian	Russian	Jewish																		Yes	No	Yiddish				
36		" Harry	" "	M	Son	S	June	1907	3	Ont			Russian	Canadian	Jewish																		Yes	No	Yiddish				
37		Kislutz Max	" "	M	Brother-in-law	M	May	1882	29	Russia	1907	Paper	Russian	Russian	Jewish	Pedlar							Country				500						Yes	No	Yiddish				
38		" Rebecca	" "	F	Sister-in-law	M	Sept	1883	27	Russia	1907		Russian	Russian	Jewish	None																	Yes	No	Yiddish				
39		" Louis	" "	M	Brother-in-law	S	April	1911	0	Ont			Russian	Canadian	Jewish																								
40		" Rebecca	" "	F	Sister-in-law	S	Mar	1893	18	Russia	1910		Russian	Russian	Jewish	Operator		Factory					Factory	52		50	150						Yes	No	Yiddish				
41		" Lilly	" "	F	Sister-in-law	S	May	1897	14	Russia	1910		Russian	Russian	Jewish	Operator		Factory					Factory	48		50	150						Yes	No	Yiddish				
42		Gobel Abraham	" "	M	Lodger	S	June	1885	25	Ont			German	Canadian	Jewish	Operator		Coat Factory					Coat Factory	42		50	650						Yes	Yes					
43		Goldman Paul	" "	M	Lodger	S	Sept	1880	24	Ont			Austrian	Canadian	Jewish	Tailor		Tailoring															Yes	Yes					
44	23	Alexandre Bertha	70 Dalhousie	F	Head	M	April	1884	27	Ont			English	Canadian	Anglican	None														500		1475	Yes	Yes					
45		Bolger Walter	" "	M	Lodger	M	Aug	1884	26	Wales	1902		Welsh	Canadian	Methodist	Labourer		Factory					Factory	52		50	400						Yes	Yes					
46		Bolger Walter	" "	M	Lodger	M	April	1885	26	Ont			English	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes					
47		Bolger George	" "	M	Lodger	S	Sept	1906	4	Ont			Welsh	Canadian	Methodist	None																						
48		Bolger Marjorie	" "	F	Lodger	S	Sept	1909	1	Ont			Welsh	Canadian	Methodist																								
49		Ollerson Mary	" "	F	Lodger	S	Jan	1889	22	Ont			English	Canadian	R. Catholic	Saleslady		Dept. Store		No	No	No	Dept. Store	52		40	350			200		400	Yes	Yes					
50		Sullivan Ellen	" "	F	Lodger	S	July	1888	22	Ont			Irish	Canadian	R. Catholic	operator		Shirt Factory					Shirt Factory	46		40	470						Yes	Yes					